



عبد الجليل أبوبكر غزالة

\_ أستاذ في اللغات (العربية والفرنسية).

\_ حاصل على الدكتوراه في اللسانيات التقابلية (العربية والفرنسية) من جامعة ستراسبورغ بفرنسا،  
يناير 1989.

**الملف الشخصي:** أستاذ في اللسانيات، ذو إنجازات عالية وخبرة واسعة في اكتساب اللغة، والنحو والصوتيات. معروف بخلفية أكاديمية صارمة لأكثر من 36 عاما من الخبرة في التدريس والبحث، يعزز الشغف بدراسات اللغة بين الطلبة والزملاء. مواظب على تطوير البحث اللغوي، بمعية العديد من المنشورات في المجالات المُحَكَّمة وعروض تقديمية في المؤتمرات الدولية. لامع في تطوير المناهج الشاملة التي تجمع بين المعرفة النظرية والتطبيقات العملية. بارع في العمل التعاوني، وإرشاد الطلبة، وتقديم فهم أعمق لتعقيدات اللغة. متميز في التعليم المتعدد اللغات، وشغوف باستكشاف التنوع اللغوي.

### المهارات الرئيسية:

- \_ إتقان اللغة: طلاقة في اللغات [المُدْرَسَة، مثل الإنجليزية، الفرنسية، العربية].
- \_ مهارات في الترجمة والتفسير.
- \_ مهارات كتابية وشفوية ممتازة في [لغات محددة].
- \_ التدريس وطرائق التعليم.
- \_ خبرة في تصميم المناهج وتخطيط الدروس.
- \_ معرفة بالأساليب التعليمية الحديثة (مثل المنهج التواصلي، الصف المعكوس).
- \_ القدرة على تعديل أساليب التدريس لتناسب مع أنماط ومستويات التعلم المختلفة.
- \_ مهارات في تقييم مستويات إتقان اللغة وتقديم تعليقات بناءة.

## الكفاءة الثقافية:

- \_ معرفة بالسياقات الثقافية والاختلافات في استعمال اللغة.
- \_ خبرة في البحث والكتابة الأكاديمية.
- \_ تعزيز الوعي والتقدير الثقافي في الفصول الدراسية.
- \_ مهارات بحثية قوية في اكتساب اللغة، اللغويات، أو المجالات ذات الصلة.
- \_ نشر مقالات بحثية في عدة مجلات.
- \_ القدرة على إرشاد الطلبة في الكتابة الأكاديمية وتقنيات البحث.

## تكنولوجيا التعليم:

- \_ استعمال برمجيات وأدوات تعلم اللغة.
- \_ خبرة في منصات الفصول الدراسية الافتراضية.
- \_ مهارات دمج الموارد المتعددة الوسائط (فيديوهات، بودكاست، إلخ) لتعزيز التعلم.

## مهارات التواصل والعلاقات الشخصية:

- \_ مهارات قوية في العرض والتحدث أمام الجمهور.
- \_ القدرة على إشراك وتحفيز الطلبة.
- \_ مهارات التعاون والتنسيق مع الزملاء والعاملين في مجال التعليم.

## التكيف والتعلم المستمر:

- \_ الانفتاح على تعلم تقنيات التدريس الجديدة ومواكبة الاتجاهات التعليمية.
- \_ القدرة على التكيف مع بيئات الفصول المختلفة واحتياجات الطلبة.

## بعض الإنجازات:

- \_ يعد الرائد في العالم العربي الذي طبق اللسانيات النصية على القرآن الكريم وثقافة أفريقيا جنوب الصحراء

\_ ترجمة كتب عن الخطاب الإقناعي يعتبر عمل متميز نظرياً وتطبيقياً على المستويات النفسية، الاجتماعية والثقافية.

\_ العمل في مجال الترجمة القانونية المعتمدة من المحاكم الليبية لمدة 20 عاماً.

\_ رئيس لجان علمية في مؤتمرات ليبية لمدة 20 عاماً.

\_ مراجع وكاتب في المجلات الكويتية الشهيرة (العربي) و (عالم الفكر) .

\_ مشرف وممتحن لعدد من أطروحات الدكتوراه والماجستير في الجامعات الليبية منذ 2002

\_ مسهم ومشارك في برامج المهارات التعليمية والنفسية في جامعة دلفي بالولايات المتحدة الأمريكية وحاصل على درجة فخرية منها.

\_ مراجع ومحكم لأعمال وإنجازات الاتحاد الدولي للغة العربية، الاتحاد الدولي للترجمة واللغات، والمنصة (ARID) الدولية.

**الشهادات المحصل عليها:**

\_ دكتوراه في اللغات العربية والفرنسية (دراسات تقابلية).

\_ دكتورا فخرية من الولايات المتحدة الأمريكية في 14-06-2022

**المشاركات الدولية:**

\_ دور اللغة الإنجليزية في شمال أفريقيا، تونس 2016

\_ علاقة الجودة بمناهج التعليم العالي، الزرقاء، الأردن في 2022

\_ مؤتمر مملكة البحرين عن ترجمة أعمال بول ريكور في مركز عبد الرحمان كانو، المنامة - البحرين، يناير 2024

**التفاصيل:** الدولة: المغرب، الجنسية: مغربية، المدينة: قلعة السراغنة، بلد الإقامة: ليبيا، المدينة: نالوت، الرمز البريدي: 6667، تاريخ ومكان الميلاد: 6-6-1958 المغرب، الحديث بطلاقة في كلتا اللغتين: العربية والفرنسية.

البريد الإلكتروني: [abduljalil.ghezala@gmail.com](mailto:abduljalil.ghezala@gmail.com)

